

Si le bonheur

Siebel's romance from the opera *Faust* (mezzo)

Text by *Jules Barbier* (1825–1901) and *Michel Carré* (1821–1872) from Carré's *Faust et Marguerite*
based on *Wolfgang Goethe's* (1749–1832) *Faust*, Part One

Set by *Charles-François Gounod* (1818–1893)

Si	le	bonheur	à	sourire	t'invite,
[si	lə	bɔ̃.nœ.	ra	su.ri.rə	tɛ̃.vi.tə]
If	the	happiness	to-a	smile	invites-you,
<i>(If happiness causes you to smile,)</i>					

joyeux alors, je sens un doux émoi;
si la douleur t'accable, Marguerite, ô Marguerite,
je pleure alors, je pleure comme toi!

Comme deux fleurs sur une même tige,
notre destin suivait le même cours;
De tes chagrins en frère je m'afflige, ô Marguerite,
comme une sœur je t'aimerai toujours!

The entire text to this title with the complete
IPA transcription and translation is available for download.

Thank you!

